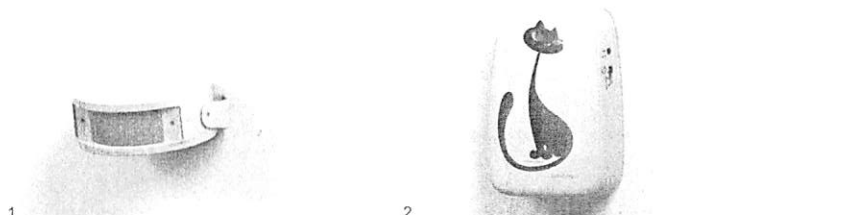


Anleitung für drahtlose Katzen/Hunden-Türklingel Artnr. CB502

DEUTSCH

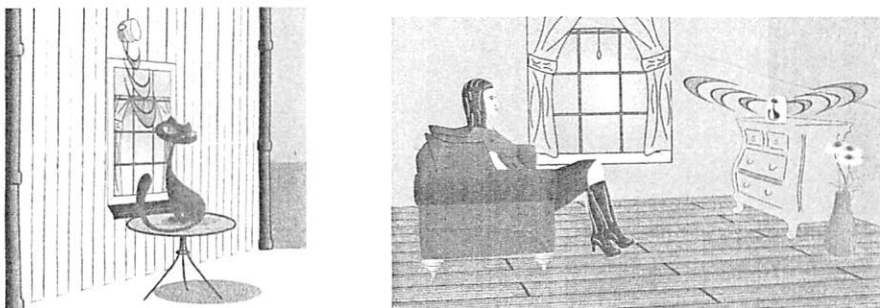
Wichtig!
Lesen Sie Abschnitt 1.3 vor der Installation!

1.0 Katzen/Hunden-Türklingel:



1 Die Katzen/hunden-Türklingel besteht aus einem drahtlosen Infrarot-Sensor (1) und einer Klingel (2) mit Licht und Ton

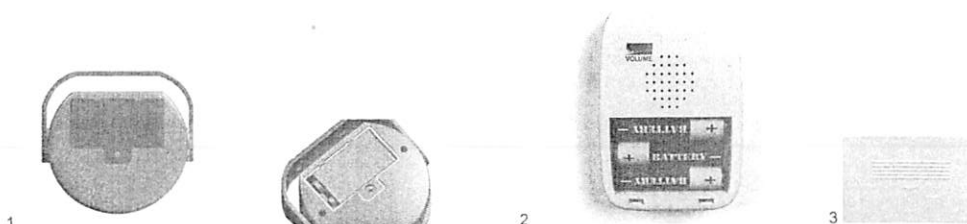
1.1 Funktion:



Der Infrarot- Sensor (1) ist leicht zu montieren, da wo die Katze/hunden in der Regel warten muss, um reingelassen zu werden. Die Klingel (2) wird irgendwo innen im Gebäude platziert. Die Klingel (2) kann leicht von Raum zu Raum bewegt werden. Wenn die Katze zu dem " Warteplatz " kommt, klingelt und blinkt die Klingel (2) im Innenbereich. Sie muss mit den beiliegenden Schrauben installiert werden.

Wichtig! Montieren Sie den Sensor wie angewiesen 1.4.

1.2 Einsetzen der Batterien: Verwenden Sie Alkaline-Batterien, oder Litium-Batterien.



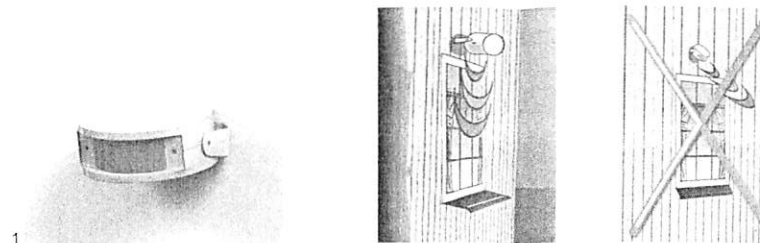
- 1 Sensor 1
- Öffnen Sie das Batteriefach, indem Sie die Schraube mit einem kleinen Kreuzschlitz-Schraubendreher aufdrehen.
 - Legen Sie eine 9 -Volt-Batterie, Größe 6LR61 (Alkaline oder Litium), drücken Sie den Netzstecker, legen Sie den Akku in den Sensor.
 - Drücken Sie den Deckel des Batteriefaches auf das Gehäuse des Sensors, schrauben Sie die Abdeckung mit der Schraube fest. Aktivieren Sie den Sensor mit dem An / Aus Knopf auf der Oberseite des Sensors. Das rote Licht im Sensor-Fenster leuchtet nur, wenn der Sensor aktiviert ist. Nach ca. 30 Sekunden ist der Aktivierungsprozess abgeschlossen und Sie können den Sensor verwenden.

- Bell 2
- Öffnen Sie das Batteriefach (3) an der Klingel (2).
 - Sie 3x 1,5 Volt Batterien in der Größe LR6/AA (Alkaline) in der richtigen Richtung (2).
 - Schließen Sie das Batteriefach wieder mit der Abdeckung (3).

1.3 Test-Zyklus:

Wenn der Infrarot- Sensor (1) aktiviert ist, startet er einen Zyklus von etwa 30 Sekunden, und kann nicht verwendet werden, bevor der Prozess abgeschlossen ist.

1.4 Lage des Sensors:



Der Sensor (1) ist leicht zu montieren, da wo die Katze in der Regel warten muss, um reingelassen zu werden. Installieren Sie ihn mit den passenden Schrauben. Probieren Sie die beste Position aus und markieren Sie, an welcher Stelle Sie schrauben wollen. Schrauben Sie dann den Sensor an dieser Stelle fest.

Der Sensor (1) wird vorteilhaft so nah an dem Katzen/hunden- "Wartezimmer" wie möglich platziert. Wenn die Katze z.B. auf einer Fensterbank wartet, stellen Sie den Sensor so ein, dass er nur auf die Fensterbank gerichtet ist

Der Sensor (1), so dass es nicht von der äußeren Umgebung "Haltestellung" beeinflusst. Der Sensor positioniert werden soll und abgewinkelt in Richtung der Fenster-, Wand-, etc. nicht durch die Umgebung (2) berührt. Vermeiden Winkelsensor nach außen, wie es durch die Umwelt (3) betroffen sein werden.

Ist nicht die übliche Anpassung kann der Sensor Erfassungswinkel noch zu begrenzen, indem Sie einfach den regulären Abdeckband auf dem Sensor (1) Anzeige Fenster. Vor der Installation des Sensors (1), Test, dass der Erfassungsbereich richtig eingestellt ist.

1.6 Die Klingel (2) kann in vier Positionen eingestellt werden und verfügt über eine einstellbare Lautstärkeregelung:



Die Klingel (2) voreingestellt Rufton mit Blinklicht -Funktion.

- (A) Auswahl an verschiedenen Tönen. Neuer Ton bei jedem Drücken.
- (B) Ton und Licht aktiviert.
- (C) Nur Ton.
- (D) Nur blinkendes Licht.
- (E) Lautstärkerädchen für lauterer Ton im Uhrzeigersinn drehen. Für leiseren Ton entgegen dem Uhrzeigersinn drehen.

Fehlerbehebung:

Die Klingel klingelt nicht, wenn sie versuchen, um den Sensor zu aktivieren.

- Bei der ersten Aktivierung des Sensors, Aufwärmmodus von etwa 30 Sekunden, bevor er aktiviert wird.
- Überprüfen Sie die Batterien in Sensor (1) und Klingel (2), so dass sie richtig unter dem Batteriefach platziert wurden.
- Nehmen Sie die Batterien aus der Türklingel (2), 1 Minute warten, wieder einlegen.
- Der Abstand ist zu lang zwischen den Einheiten, Ändern Sie den Ort.

Die Klingel klingelt ständig, oder wenn eine Person geht vorbei.

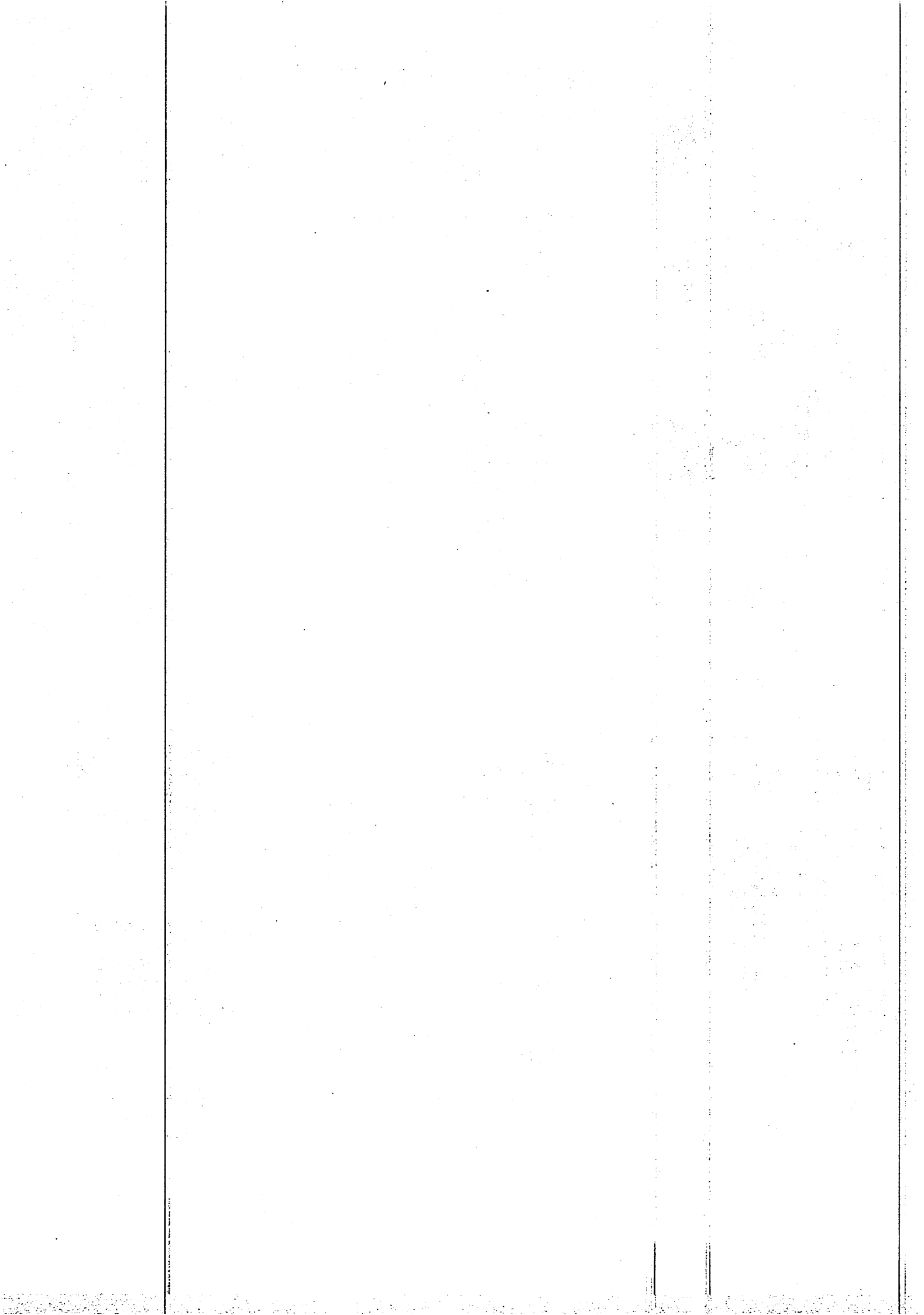
- Der Sensor ist der falsche Ort und aktiviert durch etwas in ihrer Umgebung. Neigungssensor mehr in Richtung Fenster, Wand usw. Siehe Abschnitt 1.4
- Nach der Aktivierung des Sensors beginnt einen Heizzyklus für etwa 2 Minuten, bevor es aktiviert wird. Das Glockenspiel in der Zwischenzeit klingen.

Declaration of Conformity
Hereby, InnovAdvance AB, declares that following product **Cat DoorBell CB502**, is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions, CE, RoHS.

Stockholm, Sweden, may 2014
InnovAdvance AB
Gäddvägen 11, S-18130 Lidingö, Sweden

CE RoHS compliant

www.catdoorbell.com



**Instructions for wireless Cat & Dog DoorBell
Arnr.CB502**

ENGLISH

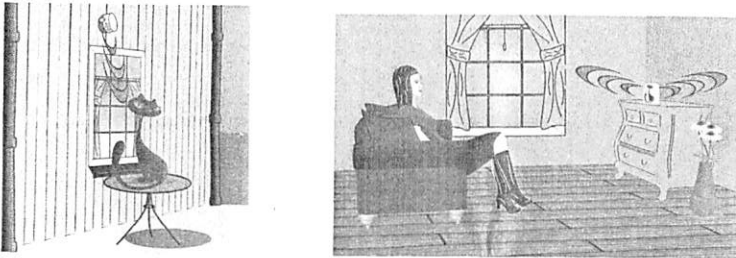
Important!
Read Section 1.3 before mounting!

1.0 Cat & Dog Door Bell:



Consists of wireless infrared sensor (1) and bell (2) with light and sound.

1.1 Function:



IR sensor (1) installed easily where the cat or dog usually wait to be let in. The bell (2) are then placed within any indoor. The bell (2) can easily be moved between different rooms. When the cat/dog comes to the "waiting place" the bell (2) flash and rings indoors. Fitted with appropriate screws.

Important! Mount the sensors angle according to instructions 1.4.

1.2 Install the Batteries: Use only alkaline batteries.



Sensor 1:

- Open the battery lid by turning up the screw with a small star chisel.
- Place a 9 volt, battery size 6LR61 (alkaline) and pressure fixed electrical plugs and place the battery in the inside of the sensor. Assemble the battery lid, make sure that the lid and sensor house is firmly pressed together before screwing them together.
- Activate the sensor with the on/off button on the top of the sensor. A red lamp in the sensor window will light when the sensor is activated by movements.

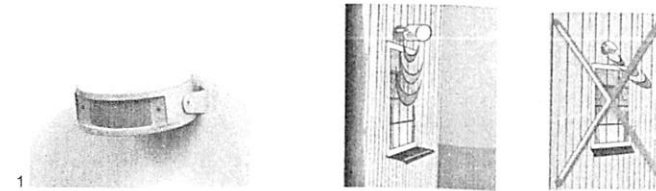
Bell 2:

- Pull off the battery cover (3) to the ring bell (2).
- Place 3 x 1.5 volt size batteries LR03/AA in the right direction (2).
- Replace the cover (3).

1.3 Test cycle

When the infrared sensor (1) is activated a test cycle starts and runs about 1 min. The sensor cannot be used before the process is complete.

1.4 Location of sensor:

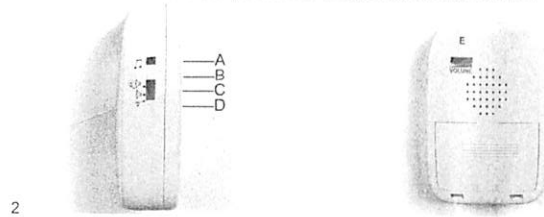


Install the sensor (1) where the cat/dog usually is waiting to be let in. Use appropriate screws. Try the right angle and position, mark the holes and then remove the attachment loop before mounting with screws. Place the sensor in the mounting loop. Place the sensor (1) as close to the cat's "waiting place" as possible. If the cat's "waiting place" is the windowsill adjust the sensor so it only monitors the area of the windowsill.

Try to adjust the sensor (1) so it's not affected by the environment outside the "waiting place". The sensor should be positioned and angled toward the window, wall, etc. to not be affected by the environment (2). Avoid tilting the sensor outside, where it then can detect other things moving in the environment (3).

If the sensor's detecting range is too wide, adjust and minimize by simply placing normal cover tape on the sensor's (1) detecting window. Before mounting the sensor (1), try to set the detecting range so it's set to your needs.

1.6 The bell can work in 4 ways and has an adjustable volume control.



The bell (2) has a default setting sound and light mode.

- Button (A) choice of different sounds. New sounds at each press.
- Button (B) light and speakers = both sound and light activated.
- Button (C) speakers = only sound.
- Button (D) light = only flashlight.
- Button (E) adjust clockwise for higher sound, and counter clockwise to lower the sound.

Troubleshooting:

The bell does not sound when you try to activate the sensor:

- At the first activation of the sensor initiates a heating cycle for about 2 minutes before it is activated. The bell rings in the meantime.
- Check the batteries in the sensor (1) and bell (2) so they are well placed in right position at the battery compartment.
- The distance is too long between the devices. Change location of the bell/receiver.

The bell rings all the time or when a person passes the sensor:

- The sensor is wrongly placed and activated by something in its surroundings. Tilt the sensor more towards the window, wall, etc to minimize the detecting angle. See point 1.4.
- Activation of the sensor initiates a heating cycle for about 2 minutes before it is activated. The bell sounds in the meantime.

Declaration of Conformity:

Hereby, InnovAdvance AB, declares that following product **Cat DoorBell CB501**, is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions. CE, RoHS.

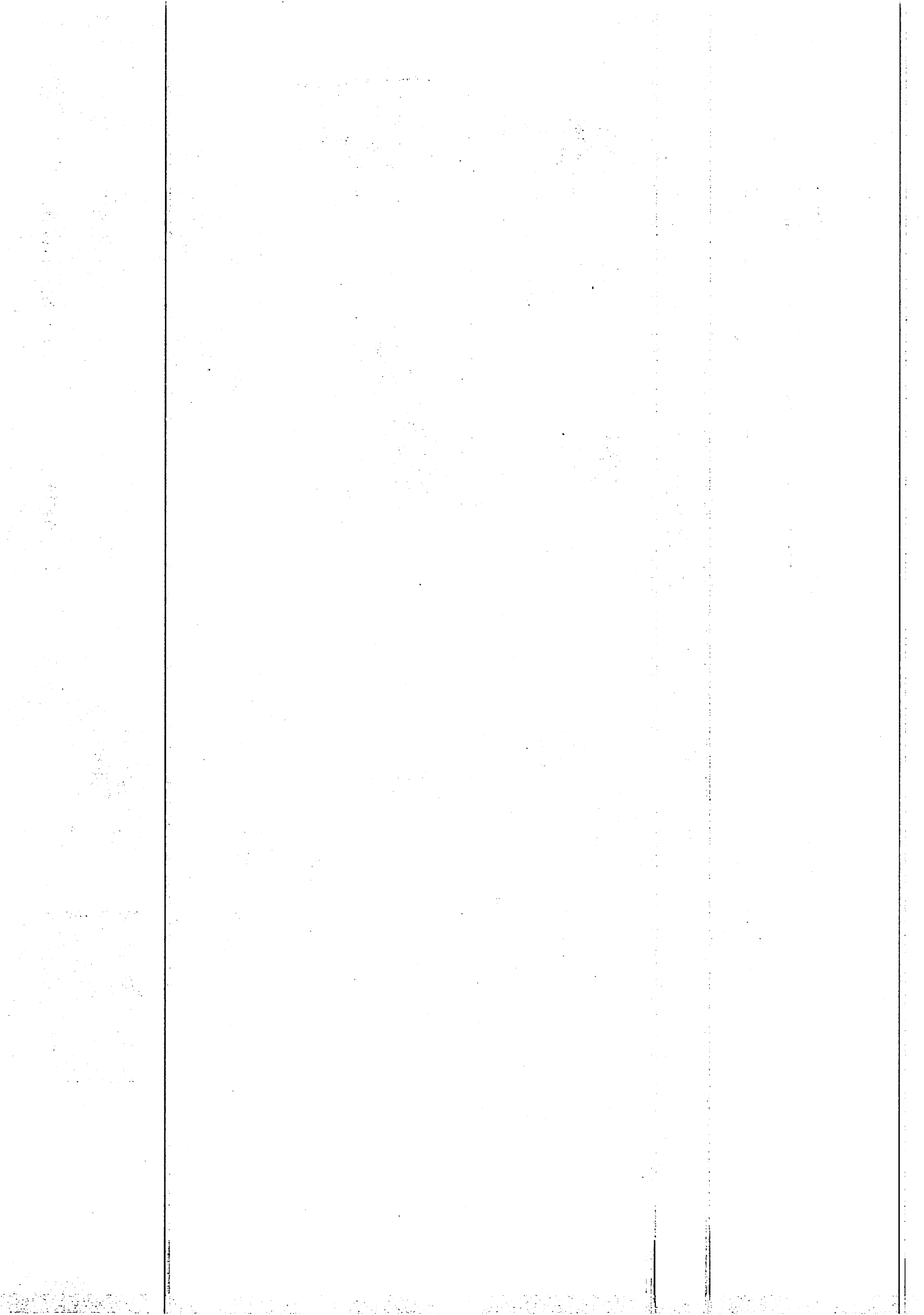
Stockholm, Sweden, may 2014

Imported by:
InnovAdvance AB
Gäddvägen 11, S-18130 Lidingö, Sweden

CE RoHS compliant

Made in China

www.catdoorbell.com



Instructions pour la sonnette sans fil pour Chats

FRANCAIS

Art-nr. CB502

Important!

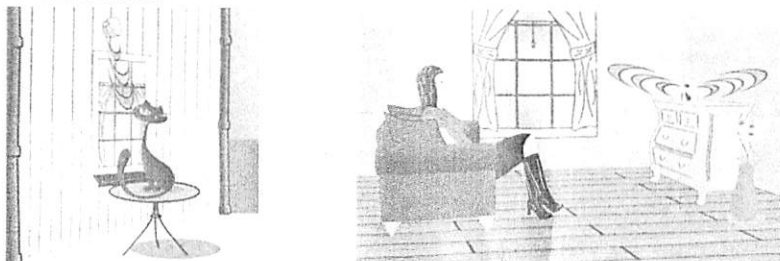
Lire la Section 1.3 avant le montage !

1.0 Sonnette pour chats:



Consiste en un capteur infrarouge sans fil (1) et un récepteur/sonnette (2) avec lumière et son

1.1 Fonctionnement:



Installation facile du capteur IR (1) où le chat à l'habitude d'attendre pour entrer. La sonnette réceptrice (2) est placée à l'intérieur. La sonnette réceptrice (2) peut se bouger selon votre besoin. Quand le chat vient à son "poste d'attente", la sonnette (2) s'allume et sonne à l'intérieur. Ajusté avec les vis appropriées.

Important! Monter l'angle des capteurs selon les instructions 1.4.

1.2 Installer les piles : n'utiliser que des piles alcalines.



Capteur 1:

- Ouvrir le couvercle des piles en dévissant la vis avec un petit tournevis cruciforme.
- Placer une pile de 9 volts 6LR61 (alcaline) en faisant pression sur les fiches électriques et placez la pile à l'intérieur du capteur. Remettez le couvercle des piles en vous assurant que le couvercle ainsi que le boîtier du capteur soient fermement assemblés avant de les revisser ensemble.
- Mettre le capteur en marche à l'aide du bouton on/off sur le dessus du capteur. Une ampoule rouge à l'intérieur du capteur s'allumera quand le capteur sera activé par des mouvements.

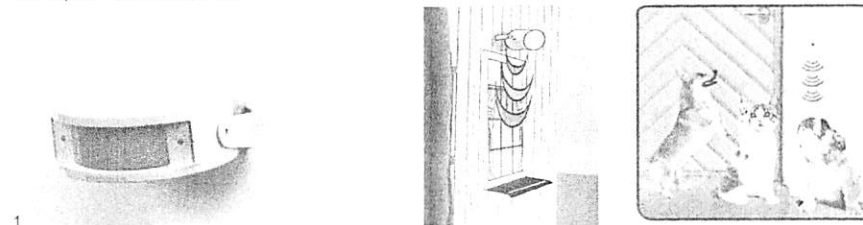
Récepteur/Sonnette 2:

- Placer les piles de 5 volt sLR03/AA dans le bon sens (2).

1.3 Cycle de test

Quand le capteur à infrarouge (1) est mis en route un cycle de test s'amorce pour une durée de 1 min environ. Le capteur n'est pas utilisable avant que le processus soit terminé.

1.4 Emplacement du capteur:



Installez le capteur (1) où le chat attend habituellement pour que vous le fassiez rentrer. Utilisez les vis correspondantes. Essayez le bon angle et le bon emplacement, marquez les trous et retirez ensuite l'arceau d'attache avant de la monter avec les vis. Placez le capteur sur l'arceau d'attache.

Placez le capteur (1) aussi près que possible de "l'emplacement d'attente" du chat.

Essayez d'ajuster le capteur (1) de façon à ce qu'il ne soit pas affecté par l'environnement autour de "l'emplacement d'attente". Le capteur doit être positionné avec un angle tourné vers le sol afin de ne pas être affecté par l'environnement (2). Evitez d'incliner le capteur vers l'extérieur car il pourrait détecter d'autres choses en mouvement dans son environnement.

Si le champ de détection du capteur est trop large, ajustez et minimisez-le en plaçant du ruban adhésif normal sur la fenêtre de détection du capteur (1). Avant de monter le capteur (1), essayez d'ajuster le champ de détection à vos besoins.

1.6 La sonnette peut fonctionner de différentes manières et comporte un contrôle du volume ajustable



2

La sonnette réceptrice (2) a un mode d'ajustement son et lumière par défaut

- Bouton (A) choix de sons différents. De nouveaux sons à chaque pression.
- Bouton (B) lumière et haut-parleur.
- Bouton (C) haut-parleur seulement.
- Bouton (D) lumière activés seulement.
- Bouton (E) ajustement du volume du haut-parleur.

Résolution des problèmes :

La sonnette ne sonne pas quand vous essayez d'activer le capteur :

- Lors de la première activation du capteur, un cycle de mise en route de 2 minutes se lance avant l'activation du capteur. La sonnette retentit entre temps
- Vérifiez que les piles dans le capteur (1) et la sonnette (2) soient placées correctement dans le bon sens dans le compartiment à piles.
- La distance entre les deux boîtiers est peut-être trop importante. Changez la sonnette réceptrice d'emplacement.

La sonnette retentit en permanence ou quand une personne passe devant le capteur :

- Le capteur est mal placé et activé par quelque chose dans son environnement. Inclinez plus le capteur vers le sol, mur etc. pour minimiser l'angle de détection. Voir le point 1.4.
- L'activation du capteur initie un cycle de chauffe durant environ 2 minutes avant l'activation. La sonnette retentit entre temps.

Rejoignez notre communauté sur

www.catdoorbell.com

facebook.com/catdoorbell



Follow us on
Instagram

Déclaration de conformité :
InnovAdvance AB, déclare par la présente que le produit suivant : Sonnette de porte pour chat Cat Doorbell CB502, est en conformité avec les exigences de base et autres dispositions pertinentes : CE, RoHS.

Stockholm, Sweden, Nov 2014

Importé par
InnovAdvance AS
Gårdsvägen 11, S-18130 Lidingö, Sweden

Designed & developed in Sweden, made in China

CE conformité RoHS

Bruksanvisning för trådlös Cat & Dog DoorBell Artnr.CB502

SWEDISH

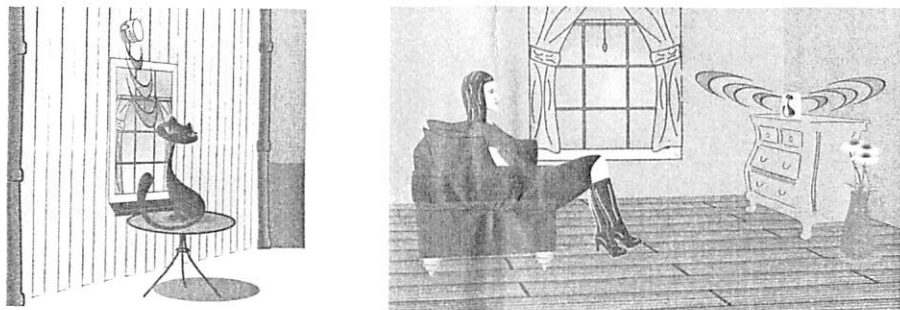
Viktigt!
Läs punkt 1.3 innan montering!

1.0 Cat & Dog DoorBell:



Består av trådlös IR-sensor (1) och ringklocka (2) med ljus och ljudsignal.

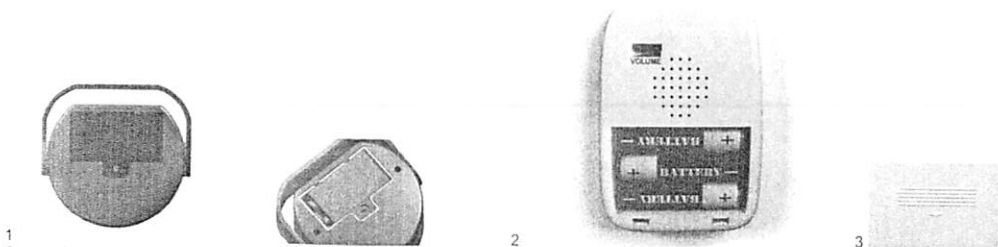
1.1 Funktion:



IR sensorn (1) monteras enkelt där katten/hunden vanligtvis väntar på att bli insläppt. Ringklockan (2) placeras sedan på valfritt ställe inomhus. Ringklockan (2) kan enkelt flyttas mellan olika rum. När katten/hunden kommer till "väntplatsen" ringer och blinkar ringklockan (2) inomhus. Monteras med lämpliga skruvar.

Viktigt! Montera sensorn enligt instruktioner 1.4.

1.2 Installera batterierna: Använd Alkaliska batterier



1
Sensor 1

- Öppna batteriluckan genom att skruva upp skruven med en mindre stjärnmejsel.
- Placera ett 9 volts batteri, size 6LR61(alkaline), tryck fast elkontakten, placera batteriet i sensorn.
- Pressa ihop batteriluckan och sensorhuset ordentligt, skruva fast luckan med skruven. Aktivera sensorn med On/Off-knappen på sensorns topp, en röd lampå tänds i sensorfönstret och lyser sedan bara när sensorn aktiveras.

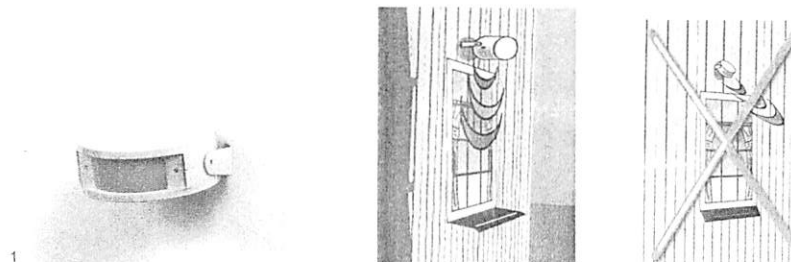
Ringklocka 2

- Dra av batteriluckan (3) till ringklockan (2).
- Placera 3st 1,5 volt size LR6/AA (alkaline) batterier i rätt riktning (2).
- Sätt tillbaka luckan (3).

1.3 Testcykel

När IR-sensorn (1) aktiveras startar den en testcykel på ca 30 sekunder, och kan ej användas innan processen är klar.

1.4 Placering av sensor:



1

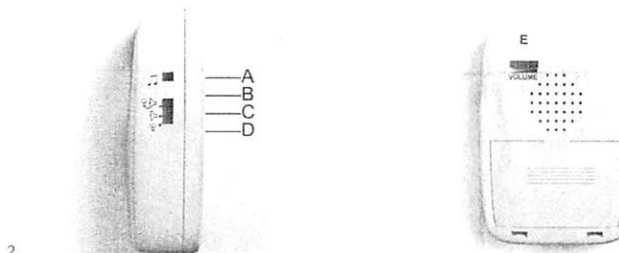
Sensorn (1) monteras enkelt där katten/hunden vanligtvis väntar på att bli insläppt. Monteras med lämpliga skruvar. Prova fram rätt vinkel och placering enligt nedan, markera hålen och lossa sedan fästbygeln innan montering av skruvar. Placera sedan sensorn i fästbygeln.

Sensorn (1) placeras med fördel så nära kattens/hundens "väntplats" som möjligt. Ex om kattens/hundens väntplats är fönsterblecket justeras sensorn så den endast bevakar fönsterbleckets area.

Sensorn (1) justeras så den ej påverkas av omgivningen utanför "väntplatsen". Sensorn bör placeras och vinklas in mot fönster, vägg etc. för att ej påverkas av omgivningen (2). Undvik att vinkla sensorn utåt, då den då påverkas av omgivningen (3).

Räcker inte den vanliga justeringen kan man begränsa sensorns avkänningsvinkel ännu mer, genom att enkelt placera vanlig täcktejp på sensorns (1) avläsningsfönster. Innan fast montering av sensorn (1), testa så att avkänningsområdet är korrekt inställt.

1.6 Ringklockan (2) kan justeras i 4 lägen samt har en justerbar volymkontroll.



2

Ringklockan (2) är förinställd på ringsignal med blinkljus funktion.

- Tryckswitch (A) val av olika ljud. Nytt ljud vid varje tryck.
- Switchläge (B) lampa, högtalare = både ljud och ljussignal aktiverade.
- Switchläge (C) högtalare = endast ljudsignal.
- Switchläge (D) lampa = endast blinkljus aktiverat.
- Rullswitch (E) justeras medsols för högre ljud. Motsols för lägre ljud.

Problemlösning:

Ringklockan ringer inte när man försöker att aktivera sensorn!

- Vid första aktivering av sensorn inleds en uppvärmningscykel under ca 30 sekunder innan den aktiveras. Ringklockan ljuder under tiden.
- Kolla att batterierna i sensor (1) och ringklocka (2) så de är rätt placerade enligt batteriutrymmet.
- Tag ur batterierna ur ringklockan (2), vänta i 1 minut, sätt i dem igen.
- Avståndet är för långt mellan enheterna. Andra placering.

Ringklockan ringer hela tiden eller när en person går förbi den.

- Sensorn är fel placerad och aktiveras av något i sin omgivning. Vinkla sensorn mer in mot fönster, vägg etc. Se punkt 1.4.
- Vid aktivering av sensorn inleds en uppvärmningscykel under ca 2 minuter innan den aktiveras. Ringklockan ljuder under tiden.

Declaration of Conformity

Hereby, InnovAdvance AB, declares that following product **Cat & Dog DoorBell CB502**, is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions, CE, Rohs.

Stockholm, Sweden, may 2009

InnovAdvance AB

Gäddvägen 11, S-18130 Lidingö, Sweden

CE RoHS compliant

www.catdoorbell.com